

Zmluva o nájme nebytových priestorov č. 4/2026

(ďalej ako „zmluva“)

uzatvorená podľa zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov
v znení neskorších predpisov a zák. č. 40/1964 Zb.

Občiansky zákonník v znení neskorších právnych predpisov
medzi zmluvnými stranami:

Prenajímateľ: Divadlo Jána Palárika v Trnave
sídlo: Trojičné nám. 2, 917 01 Trnava
zastúpený: Mgr. art. Zuzana Hekel, riaditeľka divadla
IČO: 00 228 681
DIČ: 202 113 3609
bankové spojenie: Štátna pokladnica
číslo účtu v tvare IBAN: SK72 8180 0000 0070 0049 7418

(ďalej ako „prenajímateľ“)

a

Nájomca: Elles Dance Studio, o.z.
sídlo: Boleráz 559, 919 08 Boleráz
zastúpený: Lilit Gáboríková, štatutárny orgán
IČO: 56439687
DIČ: 2122617409
IČ DPH: nie je platcom DPH
bankové spojenie: Fio banka, a.s.
číslo účtu v tvare IBAN: SK33 8330 0000 0024 0299 9899
zapísaný v: registri MV SR do Registra občianskych združení
pod číslom VVS/1-900/90-70386 dňa 19.08.2024

(ďalej ako „nájomca“)

(prenajímateľ a nájomca ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“ a jednotlivo ako
„zmluvná strana“)

Článok I Úvodné ustanovenia

1. Na základe zriaďovacej listiny, vystavenej zriaďovateľom – Trnavským samosprávnym krajom (ďalej ako „*zriaďovateľ*“) dňa 1.4. 2002 medzi Trnavským samosprávnym krajom ako vlastníkom nehnuteľnosti a prenajímateľom ako správcom, má prenajímateľ v správe nehnuteľnosť vo vlastníctve Trnavského samosprávneho kraja – budovu divadla (meštiansky dom) so súpisným č. 139, postavenú na parcele č. 760, nachádzajúcu sa v katastrálnom území Trnava, obec Trnava, okres Trnava, zapísanú na Liste vlastníctva č. 3285 vedenom Okresným úradom Trnava, katastrálny odbor. Nehnuteľnosť je umiestnená na Trojičnom námestí č. 2, v Trnave.

Článok II Predmet a účel nájmu

1. Predmetom nájmu podľa tejto zmluvy je nebytový priestor – **Veľká sála, Zrkadlová sála** (ďalej ako „*predmet nájmu*“).
2. Prenajímateľ prenecháva predmet nájmu nájomcovi za účelom konania podujatia: **Tanečné vystúpenie rozprávky Popoluška** (ďalej ako „*účel nájmu*“).
3. Nájomca je v rozsahu dohodnutom podľa tejto zmluvy a v stanovenom čase oprávnený užívať predmet nájmu a zaväzuje sa ho užívať v súlade s dohodnutým účelom nájmu. Pri užívaní prenajatého priestoru nesmie nájomca akokoľvek obmedziť činnosti vykonávané prenajímateľom a nesmie ohroziť zamestnancov a iných návštevníkov prenajímateľa (divadelných divákov, hostí kaviarne a pod.).

Článok III Doba nájmu

1. Nájomná zmluva sa uzatvára na dobu určitú, dňa **23.6. 2026** od **15:30** do **20:30** hod. a **24.6. 2026** od **15:30** do **20:30** hod.

Článok IV Cena nájmu

1. Zmluvné strany sa vzájomne dohodli na výške nákladov spojených s nájmom a so službami spojenými s užívaním predmetu nájmu v celkovej sume **5 600,46 €** (slovom: päťtisícšesťsto eur a štyridsaťšesť centov). Výpočet ceny nájmu (kalkulačný list) tvorí Prílohu č. 1 a je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
2. V prípade časových a personálnych nezrovnalostí zistených po uzatvorení tejto zmluvy sa zmluvné strany zaväzujú upraviť cenu nájmu o zistený rozdiel zvýšenou alebo zníženou výškou nákladov spojených s nájmom a so službami spojenými s užívaním predmetu nájmu formou dodatku k tejto zmluve.

Článok V Platobné podmienky

1. Úhradu ceny nájmu uskutoční nájomca prenajímateľovi bezhotovostným prevodom na účet prenajímateľa v peňažnom ústave uvedenom v záhlaví tejto zmluvy na základe faktúry vystavenej prenajímateľom. Nájomné je v zmysle § 38 ods. 3 zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov oslobodené od dane.
2. Prenajímateľ sa zaväzuje zaslať faktúru nájomcovi na e-mail: info@ellesdance.sk. Splatnosť faktúry je 14 dní odo dňa jej doručenia nájomcovi.
3. V prípade, že nájomca sa oneskorí s úhradou ceny nájmu je prenajímateľ oprávnený účtovať nájomcovi úroky z omeškania z neuhradenej sumy za každý deň omeškania v zmysle príslušných právnych predpisov.

Článok VI Vzájomné práva a povinnosti

1. Prenajímateľ sprístupní nájomcovi predmet nájmu podľa článku II tejto zmluvy v stave spôsobilom na obvyklé užívanie.
2. Prenajímateľ je povinný udržiavať predmet nájmu v stave spôsobilom na obvyklé užívanie.
3. Nájomca sa zaväzuje dodržiavať prevádzkový poriadok v budove, v ktorej sa predmet nájmu nachádza, oboznámiť sa s ostatnými internými predpismi prenajímateľa vzťahujúcimi sa na predmet nájmu a dbať na ich dodržiavanie, nerušiť užívateľov ostatných priestorov, riadne užívať spoločné priestory a spoločné zariadenia v budove a chrániť ich pred poškodením.

4. Nájomca je povinný odviezť z predmetu nájmu všetok odpad, ktorý vznikol v súvislosti s jeho užívaním predmetu nájmu počas doby nájmu.
5. Poistenie vlastného vnútorného zariadenia (proti krádeži, živelným pohromám, zatopeniu atď.) si zabezpečí nájomca na vlastné náklady. Prenajímateľ nezodpovedá za škody spôsobené odcudzením majetku nájomcu a jeho poškodením nepredvídanými udalosťami a živelnou pohromou (požiar, povodeň, poškodenie majetku z dôvodu prasknutia potrubia vody a kanalizácie, požiaru atď.).
6. V čase užívania predmetu nájmu preberá nájomca na seba povinnosti vyplývajúce z predpisov o protipožiarnej ochrane, vrátane vecí vnesených a uložených, ktoré sa vzťahujú na predmet nájmu. V prípade spôsobenej škody nájomcom na majetku prenajímateľa nedodržaním uvedených predpisov, resp. úmyselným a neúmyselným konaním, nájomca berie na seba povinnosť uhradiť spôsobenú škodu. Nájomca tiež zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia svojich zamestnancov alebo iných osôb, ktoré sa zdržujú v predmete nájmu resp. v spoločných priestoroch s povolením nájomcu.
7. Nájomca je oprávnený predmet nájmu alebo jeho časť dať do podnájmu tretej osobe len na základe predchádzajúceho písomného súhlasu zriaďovateľa prenajímateľa, t.j. po súhlase Trnavského samosprávneho kraja.
8. Nájomca je povinný sprístupniť predmet nájmu zriaďovateľovi, prenajímateľovi, resp. ich splnomocneným zástupcom za účelom kontroly jeho riadneho užívania a plnenia tejto zmluvy.
9. Daň z nehnuteľnosti za objekt, v ktorom sa nachádza predmet nájmu, hradí prenajímateľ. Prenajímateľ zakalkuluje zodpovedajúcu časť do priamych nákladov, t.j. pomerná časť dane je súčasťou ceny nájmu.
10. Nájomca zodpovedá prenajímateľovi za škodu, ktorú mu spôsobí porušením povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy.
11. Nájomca zodpovedá prenajímateľovi za škodu, ktorú mu spôsobí v predmete nájmu ako i v spoločných priestoroch on sám alebo osoby, ktoré sa zdržujú v predmete nájmu, resp. v spoločných priestoroch s povolením nájomcu.

Článok VII Skončenie nájmu

1. Nájomný vzťah zaniká:
 - a) uplynutím dojednanej doby nájmu,
 - b) vzájomnou dohodou zmluvných strán,
 - c) zánikom nájomcu alebo prenajímateľa,
 - d) vypovedaním zmluvných strán podľa ods. 2 tohto článku.

2. Prenajímateľ aj nájomca môžu vypovedať písomne túto zmluvu o nájme nebytových priestorov pred uplynutím dojednaného času, ak:
 - a) sa závažným spôsobom zmenia okolnosti, ktoré bránia užívaniu predmetu nájmu,
 - b) predmet nájmu sa stane bez zavinenia nájomcu nespôsobilý na dohovorené užívanie,
 - c) prenajímateľ hrubo porušuje svoje povinnosti vyplývajúce pre neho z tejto zmluvy.
3. K termínu skončenia nájmu je nájomca povinný odovzdať prenajímateľovi predmet nájmu vypratáný, v stave, v akom ho prevzal s prihliadnutím na obvyklé opotrebenie. Nájomca si je vedomý, že v prípade nevypratania predmetu nájmu v stanovenej dobe bude toto považované za užívanie predmetu nájmu bez právneho dôvodu.

Článok VIII Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa zaväzujú poskytovať si navzájom potrebnú súčinnosť pre nadobudnutie účinnosti tejto zmluvy a pre jej bezproblémové obojstranné plnenie. Prípadné spory, ktoré by mohli vzniknúť z plnenia tejto zmluvy, budú prednostne riešené dohodou zmluvných strán.
2. Vzťahy zmluvných strán neupravené touto nájomnou zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
3. Prílohou tejto zmluvy je kalkulačný list výpočtu nákladov na predmet nájmu.
4. Zmeny a doplnky zmluvy môžu byť uskutočnené len formou písomného dodatku uzavretého na základe vzájomnej dohody zmluvných strán a v súlade s príslušnými právnymi predpismi.
5. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií).
6. Zmluva je vyhotovená v 3 rovnopisoch, z ktorých jeden obdrží nájomca a dva prenajímateľ.

7. Zmluvné strany prehlasujú a potvrdzujú, že táto zmluva vyjadruje ich skutočnú a slobodnú vôľu, zmluvu podpísali slobodne a vážne, nie pod nátlakom a nie v tiesni ako aj nie za nápadne nevýhodných podmienok, s obsahom zmluvy sa podrobne oboznámili, porozumeli všetkým ustanoveniam zmluvy a na znak toho zmluvu vlastnoručne podpisujú.

Prenajímateľ:

V Trnave, dňa 16.2. 2026

Nájomca:

V Trnave, dňa 27.2. 2026

v. r.

.....
Mgr. art. Zuzana Hekel
riaditeľka divadla
Divadlo Jána Palárika v Trnave

v. r.

.....
Lilit Gáboríková
štatutárny orgán
Elles Dance Studio

Príloha č. 1

Kalkulačný list výpočtu nákladov na predmet nájmu

Na základe platnej Internej smernice k postupu pri Zabezpečovaní krátkodobého prenájmu nehnuteľného a hnuteľného majetku Trnavského samosprávneho kraja v správe Divadla Jána Palárika v Trnave, je cena nájmu stanovená nasledovne:

Cena nájmu priestorov:

Veľká sála: 5 h x 400 € = 2 000 €

Zrkadlová sála: 5 h x 200 € = 1 000 €

spolu x 2 dni: 6 000 €

po 50 % zľave: 3 000 €

Cena energií:

Veľká sála: 5 h x 10 € = 50 €

Zrkadlová sála: 5 h x 5 € = 25 €

spolu x 2 dni: 150 €

Cena služieb personálu:

1 prevádzkový dozor x 5 h

5 uvádzačiek x 4 h

3 hasiči x 5 h

1 upratovačka x 2 h

2 javiskoví technici x 6 h

1 zvukár x 6 h

2 osvetľovači x 6 h

1 videotechnik x 6 h

tlač vstupeniek = 80 €

spolu x 2 dni: 2 330,46 €

príprava Zrkadlovej sály = 50 €

administratívno – organizačný poplatok = 50 €

spolu: 2 430,46

Cena nájmu inventára:

baletizol = 20 €

SPOLU: 5 600,46 €